

2017 *Urteko memoria* *Memoria anual*

Koordinatuta sendoagoak izateko
Coordinadas para ser más fuertes



Coordinadora de
ONGD Navarra

Nafarroako GGKEen
Koordinakundea



Coordinadora de
ONGD Navarra

Nafarroako GGKEen
Koordinakundea

Coordinadora de ONGD de Navarra
Nafarroako GGKEen Koordinakundea

Grupo Barrio de San Pedro 31, bajo izda.

31014 Pamplona · 948 240 674

congdn@congdnavarra.org

www.congdnavarra.org

Síguenos:



www.facebook.com/coordinadora.ONGD.navarra



@congdnavarra

Diseño y maquetación:

m&m | maitetxumdiez@gmail.com



Índice | *Aurkibidea*

1. Saludo <i>Agurra</i>	04
2. Quiénes somos <i>Nor garen</i>	06
3. Área de educación transformadora para la ciudadanía global <i>Herritartasun globalerako bezkuntza eraldatzailearen Aaloa</i>	12
4. Área de incidencia social y comunicación <i>Eragin sozialerako eta komunikaziorako arloa</i>	18
5. Área de incidencia política y redes <i>Eragin politikorako eta saretarako arloa</i>	26
6. Cómo hemos usado nuestros recursos <i>Nola erabili ditugun gure baliabideak</i>	32

1. *Saludo*

Agurra



Nunca dudes que un pequeño grupo de ciudadanos pensantes y comprometidos pueden cambiar el mundo. De hecho, son los únicos que lo han logrado. Margaret Mead

A través de estas páginas, desde la Coordinadora de ONGD de Navarra presentamos las actividades que tanto a nivel

Individual como junto a otras organizaciones del ámbito social de Navarra hemos realizado a lo largo del año 2017.

El ámbito internacional ha dejado cifras poco alentadoras en el año 2017. Más de 65 millones de personas se han visto obligadas a abandonar sus hogares, 20 millones están al borde de una hambruna, más de 30 conflictos se enquistan en distintos lugares del planeta y el cambio climático acaba con los entornos de las comunidades, con sus cosechas, su agua, su vida.

Además el año actual sigue marcado, como los anteriores, por un continuo retroceso de los derechos humanos, acompañado de un crecimiento del racismo, la xenofobia y las políticas de “cierre de fronteras”. Alarma también la persecución por parte de los Estados a personas activistas y ONGs que en cumplimiento de su labor humanitaria son acusadas, perseguidas y asesinadas. Entre 2007 y 2017, al menos 1.155 personas cooperantes han sido muertas violentamente en todo el

mundo. En este mismo periodo, se registraron 1.743 ataques contra organizaciones en los que 1.110 empleadas resultaron heridas y 942 fueron secuestradas.

En 2017 se han cumplido dos años de la aprobación de la Agenda 2030. Un compromiso internacional de actuación global contra la pobreza y las desigualdades, y la defensa del planeta, para los próximos 15 años. Por primera vez, una propuesta de este tipo une la agenda de desarrollo a la de medioambiente y abre amplias posibilidades para el cambio. De momento, el camino va marcado por algunas luces y bastantes sombras.

Respecto a su implementación política, la agenda en el año 2017, a nivel estatal, muestra un balance decepcionante. A nivel autonómico se ha constituido una comisión interdepartamental para analizar y planificar la implementación de los ODS a través de las políticas desarrolladas por los distintos departamentos del Gobierno de Navarra.



Las políticas de cooperación para el desarrollo siguen siendo a nivel estatal y autonómico raquíticas. Los porcentajes destinados a AOD por ambos presupuestos en el año 2017 son claramente insuficientes y ajenos a los compromisos políticos manifestados.

En Navarra hemos seguido reclamando el cumplimiento del acuerdo programático que indicaba un 0,5% a final de legislatura (2019) que difícilmente va a cumplirse si en dos años no se ha avanzado hacia ese porcentaje. Y todo ello sin olvidar que nuestro horizonte es el 0,7 %, objetivo firme y por el que continuamos trabajando.

Nuestro trabajo:

En el área de incidencia política y redes, desde la heterogeneidad de nuestras ONGD, hemos analizado la política de cooperación de las diferentes administraciones públicas en Navarra y hemos mantenido una relación de activa colaboración con sus responsables para la negociación de las mismas. Hemos participado en diferentes fases de los procesos de elaboración y valoración de sus Planes Directores, convocatorias y presupuestos, implementación de agenda 2030 y diferentes iniciativas legislativas.

Hemos mantenido una agenda de interlocución política con Gobierno, Parlamento, Partidos y Grupos parlamentarios de Navarra, así como Ayuntamiento de Pamplona y Federación Navarra de Municipios y Concejos. También hemos participado en los Consejos de Cooperación de Pamplona y Navarra.

Hemos impulsado el intercambio de conocimiento técnico entre nuestras organizaciones y el trabajo conjunto para resolver necesidades compartidas. También hemos apoyado y difundido la labor de las redes sectoriales y territoriales a las que pertenecemos; Coordinadora Estatal, Futuro en Común, Quórum Global, FIARE, MOPES y Plataforma de Entidades Sociales de Navarra.

En el área de Incidencia Social y Comunicación, este año hemos renovado nuestra web con un espacio para los ODS y mayor información de las actividades de nuestras ONGD socias. Además hemos elaborado material divulgativo de los ODS y de la Coordinadora y hemos recibido visitas desde El Salvador y el Kurdistán Irakí, que nos han acercado más a la realidad que allí se vive y al trabajo de las ONGD.

En el área de educación para la transformación social el año 2017 viene marcado por el trabajo de impulso a la Educación No formal comenzando un proyecto con varias ONGD y el Instituto Navarro de Juventud que se llevará a cabo en 2018, y por supuesto estamos muy orgullosas de la recepción del Primer Premio Nacional de Educación en Derechos Humanos Arnulfo Romero de la OEI por nuestra labor en este ámbito.

Toda esta tarea ha sido posible, gracias al apoyo económico de Gobierno de Navarra, Ayuntamiento de Pamplona, Federación Navarra de Municipios y Concejos, la Fundación Felipe Rinaldi, y a la labor de su personal técnico.

Y especialmente hay que reconocer el compromiso, la dedicación y el trabajo de todas las personas que componen la coordinadora: Junta de Gobierno, Secretaría Técnica, Comisiones, grupos de trabajo y Asamblea. Compartimos la necesidad de que la sociedad proteja y desarrolle la dignidad de todas las personas. Desde hace veinte años, nos relevamos en cargos y nombres y nos “coordinamos” porque nuestro nombre es común.

Patricia, Laura, Argia, Ana y Juan M^a

Junta Directiva

2. Quiénes somos

Nor garen

Coordinadora de
ONGD Navarra

Nafarroako GGKEen
Koordinakundea





La Coordinadora de ONGD de Navarra, creada hace 19 años, aglutina a 46 ONGD, con D de desarrollo, en una misma organización plural y heterogénea que actúan en el ámbito de la Cooperación al

Desarrollo. Su trabajo se refleja en distintos campos de actuación del sector: proyectos, ayuda humanitaria, educación para el desarrollo, sensibilización,

incidencia política y movilización social. Distintas formas de trabajar por un mismo objetivo: combatir la pobreza y las desigualdades que existen tanto aquí como en los países del Sur, reivindicar un mundo más justo para todas las personas y un nuevo modelo de desarrollo más sostenible para el planeta, de acuerdo a la Agenda 2030, de Objetivos de Desarrollo Sostenible, nuestro marco de trabajo para los próximos años.

Nuestras líneas de trabajo están definidas en el [Plan Estratégico-Lau baizetera 2016-2019](#).

El órgano de decisión básico de la [Coordinadora es su Asamblea de ONGD socias](#), que se reúne al menos una vez al año y aprueba las líneas estratégicas de trabajo y elige a una Junta de Gobierno para ser representada. Para llevar a la práctica su plan de trabajo cuenta con una secretaría técnica que cubre las áreas de incidencia política y redes, comunicación y educación.

Para desarrollar nuestros objetivos la Coordinadora se articula, internamente entorno a grupos de trabajo, y externamente en redes. Participamos en una red estatal de Coordinadoras Autonómicas, similares a la nuestra y también en redes locales, como la PES- Plataforma de Entidades Sociales.

Para llevar cabo su trabajo cuenta con el apoyo económico de

Nafarroako GGKEen koordinakundea adinez nagusia da dagoeneko, 19 urte bete baititu 2017an. 46 GGKEk, hasieran Garapenerako G hori dutela, osatzen dute une honetan erakundeen multzo anitz eta heterogeneo bat, sektorearen jarduketak alorrek islatzen dituztenak: proiektuak, laguntza humanitarioa, garapenerako hezkuntza, sentsibilizazioa, eragin politikoa eta mobilizazio soziala. Lan egiteko zenbait modu, helburu berberaren alde: borrokan aritzea bai hemengo bai Hegoaldeko herrialdeetako pobrezia eta desberdintasunen aurka, betiere aldarrikatuz pertsona guztientzat izanen den mundu bidezkoago bat eta garapen-eredu berri eta jasangarriago bat planetarentzat, Garapen Jasangarriako Helburuen 2030erako agendarekin bat; hain zuzen, helburu horiexek dira da gure lan-esparrua hurrengo urteetarako.



distintas entidades públicas y privadas, así como fondos propios procedentes de la cuota anual que pagan las ONGD. Más adelante en esta memoria damos cuenta detallada de las fuentes de financiación.

En la Coordinadora se desarrollan servicios colaborativos de trabajo en común para sus ONGD: apoyo para dar a conocer su actividad a la ciudadanía por múltiples canales (web, redes sociales, boletín, publicaciones como el Directorio o el Manual de Voluntariado Internacional, circulares internas...) y llegar más lejos; recursos para mejorar su relación con los medios de comunicación; información actualizada de todo lo que acontece en el sector; acciones de movilización y redes, tanto locales como estatales; la posibilidad de participar en Escuelas Solidarias; disponer de información sobre convocatorias para financiación de proyectos; asesoramiento en materia legal, gestión, presentación de proyectos...; acciones de formación y una larga lista de servicios.

Pero fundamentalmente, en la medida que las ONGD están unidas tienen más fuerza a la hora de alcanzar sus objetivos. En definitiva, estamos *#coordinadasparaserMasFuerteres*.





ONGD que forman parte de la Coordinadora en la actualidad (46)

- Acción Contra el Hambre (ACH),
- Acción Verapaz Navarra,
- Ambala,
- ANARASD,
- Arco Iris Solidario
- Arquitectos Sin Fronteras,
- Asamblea de Cooperación por la Paz (ACPP),
- Asociación de Trabajadores y Técnicos Sin Fronteras (ATTsF),
- Asociación Madre Coraje,
- Asociación Navarra Niños del Chocó,
- Asociación Navarra Nuevo Futuro,
- El Salvador Elkartasuna,
- Fundación Adsis,
- Fundación Alboan,
- Fundación Enrique de Ossó,
- Fundación Fabre,
- Fundación Felipe Rinaldi,
- Fundación Internacional de Solidaridad Compañía de María (FISC),
- Fundación Paz y Solidaridad,
- Fundación Rode,
- Fundación Tau Fundazioa,
- Haren Alde,
- Infancia sin Fronteras,
- Ingeniería sin Fronteras,
- Instituto de Promoción de Estudios Sociales (IPES)
- Instituto Sindical de Cooperación para el Desarrollo (ISCOD),
- Itaka Escolapios,
- Jóvenes y desarrollo,
- Juan Ciudad ONGD,
- Manos Unidas,
- Médicos del Mundo,
- Medicus Mundi Navarra-Aragón-Madrid,
- Mugarik Gabe Nafarroa,
- Mundubat Nafarroa,
- OCSI (Organización de Cooperación y Solidaridad Internacional),
- ONAY (Organización Navarra de Ayuda entre Pueblos),
- Oxfam Intermon,
- Proclade Yanapay,
- Pueblos Hermanos,
- SERCADE-Servicio Capuchino para el Desarrollo y la Solidaridad,
- SETEM Navarra Nafarroa,
- SODEPAZ Navarra,
- SED (Solidaridad, Educación y Desarrollo),
- UNICEF- Comité de Navarra,
- UNRWA,
- Vita et Pax,

Para ampliar información sobre cada una de ellas se puede consultar el Directorio 2017 en la web www.congdn Navarra.org



Quién es quién

Junta Directiva

Presidencia: **Patricia Ruiz**, Médicos del Mundo
Secretaría: **Laura Irurzun**, Asociación Madre Coraje.
Tesorería: **Argia Aldaya**, Fundación Paz y Solidaridad.
Vocalía de Incidencia Política y Redes: Ana García, Manos Unidas.
Vocalía de Educación para el Desarrollo: Juan M^a Erice, Oxfam-Intermon.

Comisión de Educación

ALBOAN, Asamblea de Cooperación Para la Paz-ACPP, Manos Unidas, Madre Coraje, Médicos del Mundo, Medicus Mundi Navarra-Aragón-Madrid, Oxfam-Intermon, Fundación FABRE, OCSI, Fundación Paz y Solidaridad, SED, UNRWA.

Grupo Escuelas Solidarias.

IPES, ALBOAN, SED, ACPP, Paz y Solidaridad, FABRE, OCSI, Madre Coraje, ONAY, Oxfam Intermon y UNRWA.

Comisión de Incidencia Política y Redes

Fundación Felipe Rinaldi, Medicus Mundi Navarra-Aragón-Madrid, Asociación Navarra Nuevo Futuro, Acción contra el Hambre, Fundación Alboan, Intermon Oxfam, Médicos





del Mundo, UNICEF, Asamblea de Cooperación por la Paz, Proclade-Yanapay, Onay, Ambala y Manos Unidas, Fundación Paz y Solidaridad

Comisión de Incidencia Social y Comunicación

OSCARTE, OCSI, Fundación RODE y Madre Coraje.

Consejo Navarro de Cooperación de Gobierno de Navarra

Proclade-Yanapay, Medicus Mundi Navarra-Aragón-Madrid, Manos Unidas, Madre Coraje, Médicos del Mundo, Oxfam-Intermon.

Consejo de Cooperación Municipal del Ayuntamiento de Pamplona:

Medicus Mundi Navarra-Aragón-Madrid, SETEM, OCSI, Proclade Yanapay, Acción Verapaz y UNRWA Navarra.

Grupo Analítico de la CONGDN

Médicos del Mundo, Oxfam-Intermon, Medicus Mundi Navarra-Aragón-Madrid, Alboan, Fundación Felipe Rinaldi, Madre Coraje, Fundación TAU, UNICEF, Acción Contra el Hambre, Proclade Yanapay, Mugarik Gabe.

Secretaría Técnica

Equipo en 2017: **Teresa Burgui** y **Amaya Campión** (coordinación); **Maite Ruiz** y **Jesús Barcos** (en incidencia social y comunicación), **Mariaje Huici** (en incidencia política y redes), **Marian Pascual** (en educación para el desarrollo).

Voluntariado:

Peio Lumbreras, **David Ziganda** de OCSI (grupo de radios en euskera).

3. Área de Educación Transformadora para la Ciudadanía Global **Herritartasun Globalerako Hezkuntza Eraldatzailearen Arloa.**





La otra Educación que se puede hacer. Que queremos hacer

Durante el año 2017 la Comisión de Educación consolidó su histórico esfuerzo en luchar por otro tipo de educación, más amplia, con procesos de aprendizaje creados para conocer, para cuestionarse, que promueven una ciudadanía global crítica, responsable y comprometida, a nivel personal y colectivo, con la transformación de la realidad local y global para construir un mundo más justo. Para ello trabajamos la octava edición de Escuelas Solidarias. Este año ha sido muy importante para el proyecto porque hemos obtenido el Primer Premio Nacional de Educación en Derechos Humanos Arnulfo Romero de la OEI. Además hemos dado un impulso a la Educación No formal comenzando un proyecto con varias ONGD, el INDJ y la CONGDN con la juventud navarra que se llevará a cabo en 2018. Y más que nunca hemos realizado asesorías a nivel local y nacional, así como participación en jornadas. Cabe destacar las Jornadas de Educación para el Desarrollo en el ámbito Rural de la Diputación de Valladolid.

Actividades destacadas en educación

Encuentro ONGD EpD

En esta ocasión, aprovechamos la visita en mayo de profesorado de El Salvador de las Universidades UCA de San Salvador y la Universidad Don Bosco, para hablar sobre Educación transformadora en Derechos Humanos. Con dos de estas profesoras realizamos también en CONGDN una reunión para compartir experiencias. Se trata de Ingrid María Martínez de la Universidad Centroamericana José Simón Cañas (UCA) y Gorety Margarita Campos, de la Universidad Don Bosco, acompañadas por Alfredo Asiáin, profesor de la UPNA. La visita a nuestra sede se enmarcó dentro de una pequeña gira en labores de investigación por algunos de los espacios punteros de educación inclusiva en Navarra. La reunión quedó registrada en nuestras noticias web.

<http://www.congdn Navarra.org/2017/03/03/compartiendo-experiencias/>

Este año se realizó también una formación en noviembre para ONGD sobre Campañas: Lo que tus Zapatos Esconden con Jose Luis Mariñelarena de Setem

Asesoría Educativa

Durante 2017 se ha seguido prestando el servicio de

Bestelako Hezkuntza egin daiteke, eta egin nahi dugu

2017an, Hezkuntza Batzordeak abalegin handiari eman dio jarraipena bestelako hezkuntzaren alde borrokatzeko, hezkuntza zabalagoaren alde ekiteko. Sortzen diren ikaskuntza-prozesuek ezagutza eragin beharko lukete, eta gauzak zalantzan jarri eta eztabaidatzeko gaitasuna ere bai; herritar global kritiko, arduratsu eta konprometituak sustatu beharko lituzkete, bai maila pertsonalean bai kolektiboan, tokiko eta toki guztietako egoera eraldatu eta mundu bidezkoago bat eraikitzeko. Horretarako, Eskola Solidarioen zortzigarren edizioa landu dugu. 2017a oso garrantzitsua izan da proiektuarentzat, OEIko Arnulfo Romero Lehen Sari Nazionala eskuratu baitugu, Giza Eskubideetan oinarritutako Hezkuntza saritzen duena. Horrez gain, bultzada eman diogu Hezkuntza Ez Formalari. Izan ere, ekimen bat abiarazi dugu nafar gazteekin GGKE



***batzuok, Nafarroako
Kirol eta Gazteriaren
Institutuak eta GGKEen
Koordinakundeak, eta
2018an gauzatuko da.
Gainera, inoiz baino
gehiago, aholkularitza-
lanak egin ditugu
toki mailan eta maila
nazionalean, eta
jardunaldietan ere parte
hartu. Aipatzekoak dira
Garapenerako Hezkuntza
Jardunaldiak Landa
Eremuan, Valladolideko
Diputazioak antolatutak.***

asesoramiento en materia de EpD y de Sensibilización a cualquier entidad pública o privada, y hemos seguido trabajando para disponer de unas herramientas actualizadas con los principales recursos de sensibilización y educación para el desarrollo disponibles en Navarra. Estas herramientas son dos: el Catálogo de Recursos de EpD y Recorridos Solidarios disponibles en la Web de la Coordinadora.

<http://www.congdn Navarra.org/catalogo-de-recursos-de-educacion-para-el-desarrollo-2/>

La Comisión de Educación mantiene activo también el facebook de Escuelas Solidarias con 360 seguidores.

Educación No Formal

Este año comenzamos el planteamiento del proyecto Jóvenes y Erradicación de la pobreza (Moviliza 17) a realizar con el Instituto Navarro de la Juventud, ONGD, CONGDN y Juventud Navarra. El proyecto está tomando forma para realizarse en 2018. Queremos buscar cauces de formación, participación y movilización de la juventud (centrados en el día 17 de Octubre) en torno a las desigualdades planetarias dentro del marco de los Objetivos de Desarrollo Sostenible.

Escuelas Solidarias. Formación al profesorado navarro

Este año ha sido muy importante para el proyecto porque hemos obtenido el Primer Premio Nacional de Educación en Derechos Humanos Arnulfo Romero de la OEI y hemos difundido Escuelas Solidarias a nivel nacional en la sede de la OEI de Madrid y en la fase Internacional en Colombia presentado el proyecto.

Durante el año 2017 hemos finalizado la octava edición de Escuelas Solidarias e iniciado la novena. Un centro, el CEIP de Ujué, con su proyecto Un mapa en el aula, ha ganado uno de los premios nacionales de Educación para el Desarrollo Vicente Ferrer de AECID. En otras ediciones Escuelas Solidarias han recibido este galardón: IES Iturrama, CEIP San Francisco, CEIP Arturo Kanpion, IES Zizur, Instituto Politécnico 4 Vientos, IES Buztintxuri, CEIP El Castellar de Villafranca entre otros.

A través de este programa el profesorado de 47 centros educativos han recibido Formación y Asesoramiento Técnico por parte de la Coordinadora y/o de las ONGD. Además con esta formación y asesoramiento en las aulas de estos 47 centros



se han implementado proyectos educativos de EpD, se han evaluado y se han recogido en una Memoria incluida en la web de la CONGDN. De todos ellos, 15 son Centros en RED y desarrollan proyectos de Innovación Educativa

<http://www.congdn Navarra.org/la-coordinadora/escuelas-solidarias/>

Las ONGD Escuelas Solidarias 2017 son: IPES, ALBOAN, SED, ACPP, Paz y Solidaridad, FABRE, OCSI, Oxfam Intermon, Madre Coraje, UNRWA y ONAY .

La CONGDN ha realizado numerosos asesoramientos en centros y ha gestionado junto con el grupo Escuelas Solidarias estas formaciones:

- Pamplona Acogida. Flujos Migratorios con el grupo de teatro A la Deriva
- ODS en el aula con Celia Pinedo de Fabre
- Herramientas y formas de Comunicación para dar a conocer nuestros proyectos con Berta Bernarte

Este trabajo que recorre todo el curso escolar se complementa con el Encuentro Final en la UPNA, que fue el 14 de junio, en el que participaron, además de los 47 centros, las 3 instituciones que lideran el programa y las ONGD.

A los talleres del profesorado se unieron las intervenciones del Decano de la Facultad de Humanidades, Miguel Rodríguez Wilhelmi, Andrés Carbonero del Departamento de Derechos Sociales de Gobierno de Navarra, Aitor Lacasta e Irene Mercapide del Departamento de Educación de Gobierno Navarra y Jose Mari Erice vocal de Educación de CONGDN.

El encuentro tuvo una asistencia de 97 personas entre ONGD y Centros Educativos y una amplia difusión:

- Presencia en Medios de comunicación: RNE, SER, Diario de Navarra, Diario de Noticias.
- Presencia en la Web de UPNA, de la Coordinadora, Facebook CONGDN, Facebook Escuelas Solidarias y Web del Departamento de Educación



Encuentro Final Escuelas Solidarias



Para este curso 2017-2018 contamos con 45 centros, 16 en RED; por eso la necesidad de coordinación de CONGDN en Gestión en el proyecto y de las ONGD en formación y seguimiento distribuidas por centros.

UPNA

Se continúa el trabajo con esta Universidad, para transversalizar la EPD en los grados de Humanidades y especialmente en Magisterio: a través de contenidos en asignaturas comunes y prácticas oficiales en Escuelas Solidarias, Recorridos Solidarios o viajes al Sur, trabajos fin de grado y tesis, y el trabajo de voluntariado.

Participación en Congresos

En este año cabe destacar las siguientes actividades:

-Del 27 al 29 de septiembre participamos en las Jornadas de Educación para el Desarrollo en el ámbito Rural de la Diputación de Valladolid con la presentación del proyecto Escuelas Solidarias.

- El 10 de octubre se participa como asesoramiento del Movimiento Educación Transformadora para una Ciudadanía



Primer Premio Nacional Oscar Arnulfo Romero de Educación para los Derechos Humanos, sede OEI en Madrid



Global de OxfamIntermon, Intered, Entreculturas y Alboan en Madrid (Marian Pascual como representante de CONGDN) para trabajar el documento Centros Educativos Transformadores.

-El 23 de Octubre en la sede de la OEI Madrid se presenta el proyecto Escuelas Solidarias, tras ganar el primer premio nacional Oscar Arnulfo Romero de Educación para los Derechos Humanos que promueve la OEI y la editorial SM, y el 1 de diciembre se presenta en Cartagena de Indias, Colombia.

-El 28 de noviembre participamos en una mesa redonda de Educación para el Desarrollo de la FOGNDCAM.



4. Área de Incidencia Social y Comunicación

***Eragin Sozialerako eta
Komunikaziorako Arloa***





Una Comunicación para el cambio social. Para “no dejar a nadie atrás”

2017 ha vuelto a ser otro año complicado. A punto de cumplir nuestros 20 años miramos hacia atrás y vemos logros, pero todavía muchos, demasiados desafíos en un mundo en el que todavía se vulneran con demasiada impunidad los Derechos Humanos. De ahí la necesidad más que nunca de seguir comunicando y comunicando bien. Dando voz a los que no tienen,

visibilizando el trabajo de millones de personas en todo el mundo que trabajan día a día para “no dejar a nadie atrás”, como dicen los ODS; ese nuevo marco de trabajo muy bien planificado sobre el papel pero con pocos compromisos reales en la mayoría de los países que los acordaron.

En la medida de nuestras posibilidades nuestro trabajo comunicativo recordará la necesidad de la cooperación, por justicia, por ética pero también por eficacia, como forma de invertir en desarrollo humano igualando oportunidades. Y nuestra comunicación trabajará en red con el resto de Coordinadoras Autonómicas y la Coordinadora estatal así como con el resto del tejido social de nuestra ciudad.

Oficina de información

Se ha seguido ofertando este servicio de asesoría e información financiado por el Ayuntamiento de Pamplona de lunes a viernes de 10 a 14 y una tarde a la semana. Además se ha reforzado y adaptado a los nuevos tiempos digitales, potenciado el uso de redes sociales y reforzando la web. Todo ello con el objetivo de visibilizar el trabajo en cooperación.

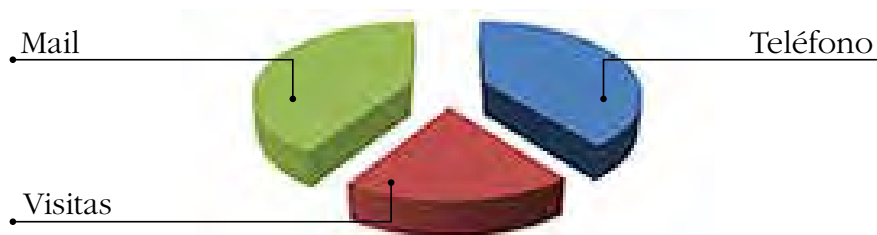
En este año se han atendido 203 consultas tanto por teléfono, mail o visita. Desde esta área se atienden sobre todo consultas relacionadas con voluntariado local e internacional, orientación curricular, actividades de las ONGD, formación...etc.

***Komunikazio bat
gizarte aldaketarako.
“Inor atzean ez uzteko”***

***2017a ere urte
korapilatsua izan da.
20 urte betetzeko zorian
gauden honetan, atzera
begiratu eta lorpenak
ikusten ditugu, baina
oraindik ere erronka
asko, gehiegi, Giza
Eskubideak oraindik
ere inpunitate
handiegiz urratzen
baitira munduan.
Horrenbestez, inoiz
baino behar handiagoa
dago komunikatzen
jarraitzeko; ongi
komunikatzen
jarraitzeko. Abotsik ez
dutenei abotsa emanda,
mundu zabalean “inor
atzean ez uzteko”
egunero lanean ari diren
milioika pertsonaren
lana agerrarazita,
Garapen Jasangarriko
Helburuek ezarria
dutenarekin bat. Horra
hor lan esparru berria,
oso ongi planifikatua
teorian, baina egiazko
konpromiso gutxirekin
esparru hori hitzartu
zuten herrialde
gehienetan.***



Consultas 2017	
Teléfono	80
Visita	40
Correo electrónico	83
TOTAL	203



Información del Boletín quincenal

El trabajo de sensibilización desarrollado por las ONGD es muy intenso, y la Coordinadora lo promociona y actúa de altavoz con el objetivo de llegar a un mayor número de personas. En este punto el Boletín quincenal juega un papel muy importante ya que recoge de manera resumida la actualidad de los últimos 15 días sobre: noticias de actualidad, convocatorias de subvenciones, agenda de actividades y ofertas de trabajo y voluntariado. Toda esta información se envía a más de 1400 direcciones de mail entre ayuntamientos, ONGD, movimientos sociales, partidos políticos, sindicatos, gobierno de navarra...y particulares.

Directorio 2017

Se ha vuelto a actualizar esta herramienta tanto en su formato en papel como digital, que nos permite conocer de manera resumida a las 46 organizaciones que componen la Coordinadora.



Se trata de uno de los espacios más consultados de nuestra web y una buena herramienta de visibilización y fortalecimiento de nuestras organizaciones.



Una web que sigue renovándose

En la era digital en la que estamos la web sigue constituyendo una de nuestras herramientas básicas de trabajo, recibiendo este año alrededor de 60.000 visitas a sus páginas y publicándose más de 350 contenidos.

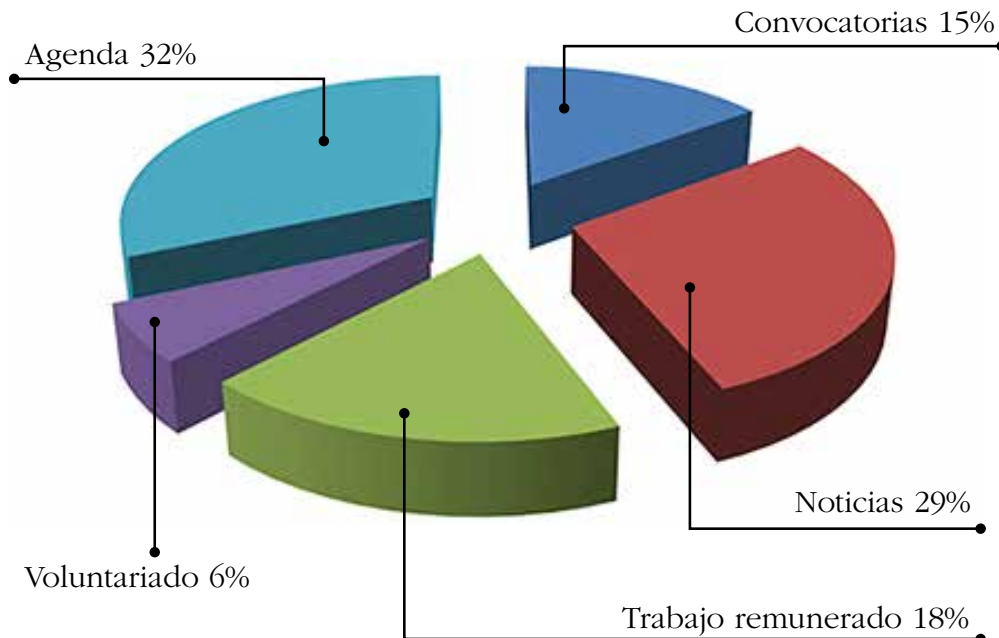
Este año se le ha vuelto a dar un nuevo empuje con la creación de nuevos espacios: uno dedicado a los ODS (con información y un video divulgativo), un espacio para las Campañas de las ONGD y un espacio dedicado a las ofertas del voluntariado. Además se han hecho otras mejoras orientadas a las ONGD como un sistema de alertas cuando se publican nuevas convocatorias.

Visitas web 2017

IP (Usuarios/as)	14.332
Visitas	24.100
Visitas a páginas	61.371
Duración media sesión	2'14"



Datos web 2017





En redes sociales



Por su carácter dinámico y de inmediatez las redes sociales han potenciado a la Coordinadora como oficina de información digital. Y han servido de interlocución directa con periodistas, expertos/as del sector o medios de comunicación. Al mismo tiempo, las redes nos han ayudado a lubricar el engranaje entre las ONGD socias, la secretaría técnica, la junta, la Coordinadora de ONGD España y otras coordinadoras autonómicas.

Redoblar nuestra presencia en Facebook y twitter ha vuelto a ser nuestra apuesta de 2017.



@cong_d_navarra

Este año casi hemos duplicado el número de tweets con respecto a años anteriores. Un total de 2755 tuits publicados, muy pegados a la actualidad generada por el sector. El número de seguidores ha aumentado notablemente hasta los 1.971.



Nuevos Materiales

Este año también ha servido para elaborar materiales que nos ayuden en nuestro trabajo diario: es así como se ha elaborado un folleto de presentación de la Coordinadora y sus ONGD, se ha hecho un folleto divulgativo sobre los ODS y se ha actualizado el Manual de Voluntariado Internacional.

Compartiendo Experiencias

Se han celebrado cuatro encuentros de este tipo: con Gonzalo Soruco, responsable de una ONGD boliviana, con profesoras



universitarias salvadoreñas (de la UCA y de la Universidad Don Bosco) para intercambiar puntos de vista sobre educación inclusiva, con un representante del gobierno del Kurdistán Irak en España y con Montserrat Arévalo Alvarado, Directora Ejecutiva de Asociación Mujeres Transformando de El Salvador.

Desde la Coordinadora agradecemos enormemente estas visitas porque nos ponen en contacto con el día a día de nuestro trabajo.



Una imagen de la visita del representante en España del Kurdistán iraquí.

Movilización social.

Desde esta área se ha seguido participando en el Área de Movilización de la Plataforma de Entidades Sociales (MOPES) centrandó nuestras acciones en 3 actos principalmente: la Campaña de IRPF de Fines Sociales, el 17 de Octubre: Día Internacional para la Erradicación de la Pobreza y la Campaña de presupuestos. El trabajo en red constituye una de nuestras líneas básicas de trabajo



Gonzalo Soruco

Proyecto Fundación Diario de Navarra sobre voluntariado y desarrollo

La Coordinadora ha participado este año junto con varias ONGD en la difusión de la labor del voluntariado. Como recordaremos este proyecto en su primer año se dedicó a dar a conocer distintos aspectos de la cooperación para el desarrollo, y este segundo año se ha dedicado a Voluntariado y se ha abierto a la participación de más colectivos.



Montserrat Arévalo

De esta manera se ha seguido escribiendo en el blog, publicándose más de 30 contenidos.

La campaña arrancó con un reportaje dominical que dibujó la pluralidad y riqueza del voluntariado en Navarra.



Imagen del blog



Colaboración con la Universidad de Navarra

Este año se ha colaborado con la Facultad de Comunicación para realización de una auditoría comunicativa. Las alumnas del Máster de Comunicación Política y Corporativa, auditaron la comunicación de la Coordinadora resultando grato comprobar que tras un estudio en profundidad de nuestro quehacer diario, la valoración global fue muy positiva emplazándonos a reforzar la vinculación emocional de pertenecer a la Coordinadora.

Talleres de Comunicación para entidades sociales

En aras de fortalecer la comunicación de nuestras organizaciones se realizaron 2 cursos de formación: “*Tenemos tanto que contar. Badagu zer kontatua*” y “*Nos vamos de Campaña*”.

Ambos se abrieron a la participación de otras entidades sociales y los impartió Berta Bernarte de Aloa Comunicación. En los cursos participaron 40 personas y la valoración de los mismos fue muy positiva.





Trabajo con medios de comunicación

Otro año más, el trabajo con los medios de comunicación ha sido muy intenso, no sólo por la comunicación que genera la Coordinadora, sino también por la de veces que se nos solicita participar en espacios, entrevistas....etc.

Es así como se han enviado 11 notas de prensa y se han realizado 3 reportajes además de los espacios fijos con los que ya contamos en Radio Pamplona-Cadena Ser, Euskalherria Irratia y Diario de noticias.

La cobertura por parte de los medios ha vuelto a resultar muy alta.



5. Área de Incidencia Política y Redes

***Eragin Politikorako eta
Sareetarako Arloa***



Aunque lo tradicional sería comenzar con “un año más...”, este año comenzaremos con “un año menos” para cumplir con el Acuerdo Programático firmado en 2015. Difícil el reto, pero seguimos trabajando desde la Coordinadora para conseguirlo.

El año 2017 ha sido un año de evaluaciones, revisiones y nuevos planteamientos en la Cooperación en Navarra, hemos evaluado el II Plan Director de Gobierno de Navarra y participado en la elaboración del I Plan Director del Ayuntamiento de Pamplona.

Hemos seguido trabajando en la divulgación de la Agenda 2030 y en las posibilidades de esta de “No dejar a nadie atrás”, para ello trabajamos con otras redes de otros sectores con las que compartimos la idea de poner a las personas en el centro de cualquier actuación.

Pero sobre todo seguimos y seguiremos defendiendo la lucha contra la pobreza y la desigualdad allí donde las condiciones políticas, económicas y sociales acrecientan el incumplimiento de los Derechos Humanos en todo su amplio significado.



Eragin politikoa eta sare-lana “Inor atzean ez uzteko”.

Urtero, “Aurten, berriro ere...” basi izan gara, baina aurtengoan, bestela hasiko dugu, “urte bat gutxiago” falta baita 2015ean sinatutako Akordio Programatikoa betetzeko. Zaila da erronka, baina Koordinakundean lanean segitzen dugu buraxe lortzeko.

2017a ebaluazio eta berrikuspen urtea izan da Nafarroako Lankidetzan, eta planteamendu berriak ere izan dira. Halaber, Nafarroako Gobernuko II. Plan Zuzentzailea ebaluatzeaz gain, Iruñeko Udaleko I. Plan Zuzentzailean parte hartu dugu.

Agenda 2030 zabaltzen segitu dugu, eta lantzen ere zer-nolako aukerak dituen Agenda horrek “Inor atzean ez uzteko”. Horretarako, beste sektore batzuetako sareekin ere ari gara lanean, zeren, haiek bezala, guk ere jendea jarri nahi baitugu jarduketa oreoren erdigunean.

Baina, oroz gain,



pobrezia eta desberdinkeriaren aurkako borrokaren alde jarraitzen dugu, eta jarraituko dugu, beharrezkoa den guztietan, hau da, baldintza politiko, ekonomiko eta sozialen ondorioz, Giza Eskubideak –bere adierarik zabalenean– are gehiago urratzen diren arloetan.

Incidencia Política

La comisión ha estado formada por 14 ONGD; Fundación Felipe Rinaldi, Medicus Mundi Navarra, Asociación Navarra Nuevo Futuro, Acción contra el Hambre, Fundación Alboan, Intermon Oxfam, Médicos del Mundo, UNICEF, Asamblea de Cooperación por la Paz, Proclade-Yanapay, Onay, Ambala , Manos Unidas y a finales de año se incorporó Fundación Paz y Solidaridad.

En 2017 hemos realizado seguimiento de los presupuestos incidiendo en la dificultad de conseguir lo propuesto en el Acuerdo Programático sino se da un cambio en el ritmo de las propuestas presupuestarias, así mismo hemos trabajado en conseguir que los instrumentos de cooperación cumplan los objetivos para los que se crearon, de impacto y estabilidad, proponiendo la vuelta a la plurianualidad de Programas y la recuperación de Microacciones. Igualmente hemos realizado aportaciones a las bases de las convocatorias.

De forma global hemos trabajado y hecho seguimiento de los siguientes temas:

- Plan Operativo Anual del Área
- Presupuestos 2017
- Evaluación del II Plan Director de Gobierno de Navarra
 - Viaje del Consejero de Derechos Sociales Miguel Laparra a Guatemala, en este viaje estuvo acompañado por Laura Irurzun de la CONGDN.
 - Consejo Navarro de Cooperación y Consejo Municipal de Cooperación.
 - Aportación a bases de convocatoria de Gobierno de Navarra.
 - Participación en el taller sobre proceso de presentación telemática.
 - Participación para la realización del I Plan Director del Ayuntamiento de Pamplona.
 - Plataforma de Entidades Sociales
 - Grupo Coordinadoras Autonómicas
 - Participación en las reuniones de Quorum Global

Al final del año hemos trabajado en los presupuestos del año 2018 agradeciendo a la sociedad navarra su apuesta por Cooperación a través del IRPF y pidiendo al gobierno que cumpla su parte.



Destacar que en el año 2017 el Ayuntamiento de Pamplona ha elaborado el I Plan Director de Cooperación en el cuál hemos participado.

Sobre la Agenda 2030 y los Objetivos de Desarrollo Sostenible hemos trabajado en:

- Coordinación con la FNMC para la realización de una jornada con entidades locales sobre la implementación de la Agenda 2030 a nivel local.
- Coordinación de la organización de una jornada realizada el 9 de junio con la Coordinadora de ONGD _España. La jornada se realizó en CIVICAN y a la misma asistieron representantes de ONGD, Coordinadoras Autonómicas, Coordinadora Estatal, Gobierno de Navarra y ayuntamientos.
- Participación en la Jornada organizada por la Red de ONGD de Madrid el martes 19 de diciembre “Agenda 2030 y Coherencia de Políticas en lo local; hacia una política integral de Desarrollo”
- Realización de un tríptico informativo sobre los ODS



Se ha mantenido el trabajo con la Federación Navarra de Municipios y Concejos realizando asesorías a ayuntamientos, se han publicado la Guía de Subvenciones y Cronograma 2016 con convocatorias de 24 ayuntamientos y de otras instituciones tanto públicas como privadas.



Se ha actualizado la publicación Recorridos Solidarios, que recoge actividades de sensibilización dirigidas a entidades locales.

Redes

Plataforma de Entidades Sociales de Navarra. (REAS, CONGDN, Red Pobreza, CERMIN)

En el año 2017 hemos seguido trabajando en la defensa del sector social.

Como cada año hemos trabajado en nuestros tres hitos anuales:

Presupuestos Anuales

Campaña IRPF

Día Internacional de la Erradicación de la Pobreza -17 de octubre

Así mismo este año hemos trabajado en un grupo conformado con Gobierno de Navarra sobre la modificación de la Ley de IRPF.

Hemos realizado aportaciones al Plan de Economía Social

Todas las reivindicaciones y aportaciones las hemos transmitido a Gobierno a través de las reuniones mantenidas con el Vicepresidente de Asuntos Sociales.

Grupo de Coordinadoras Autonómicas y Coordinadora Estatal

La Coordinadora Navarra ha participado en el Grupo de Coordinadoras Autonómicas y la Coordinadora Estatal de ONGD. Los objetivos de grupo de coordinadoras autonómicas para 2017 se han mantenido:

1. Fortalecer el trabajo de las CCAA
2. Defender políticas de desarrollo autonómicas y locales
3. Impulsar una ciudadanía global comprometida

Como Coordinadora de ONGD de Navarra se ha participado en las actividades propuestas como seguimiento de las políticas con relación a las personas refugiadas, valoración de la Agenda 2013, seguimiento presupuestario estatal y autonómico, participación en Asamblea General y en el Encuentro de Direcciones y Presidencias.

Así mismo se ha dado respuesta a las consultas realizadas por las coordinadoras. En el año 2017 no fue posible nuestra asistencia al Encuentro de Coordinadoras pero realizamos seguimiento de los documentos y debates.

Hemos participado en la reflexión y organización de Quorum Global que tendrá un lugar importante en nuestro trabajo en 2018.





Iniciativa Iruñea ciudad de acogida

La Coordinadora ha hecho seguimiento de los debates, reivindicaciones y campañas realizadas en el año 2017 por la iniciativa, así mismo hemos apoyado a través de la comunicación y divulgación de las actividades realizadas.

Fiare Banca Ética

La coordinadora de ONGD sigue promoviendo las finanzas éticas a través de dos ejes: su participación en la Asociación Fiare y siendo socia de la Cooperativa de ahorro y crédito Fiare Banca ética.

En la Asociación Fiare Navarra somos miembros de la Junta Directiva. Este año, la asociación se ha reconstituido con la salida de la Red Pobreza y la entrada de Microfides. Respecto a su actividad, está centrando todos sus esfuerzos al objetivo de promover las finanzas éticas, y en concreto Fiare Banca Ética. Se ha incorporado a la mesa de socias de referencia de la Fundación Fiare, participando de las campañas de promoción de las finanzas éticas que se realizan a nivel estatal.

Como socia de la Cooperativa Fiare, la Coordinadora participa en las asambleas convocadas por el GIT (Grupo de iniciativa territorial) de Navarra.



fiare
BancaÉtica



6. *Cómo hemos usado nuestros recursos*

Nola erabili ditugun gure baliabideak

Para hacer posible el plan de trabajo que recoge esta memoria, además de los ingresos provenientes de las cuotas de las ONGD socias, hemos contado con el apoyo económico de varias instituciones públicas y privadas que a través de la modalidad de convenio vienen

colaborando con la Coordinadora desde hace bastantes años, demostrando su confianza en el trabajo que realiza. Este es el caso de Gobierno de Navarra, Ayuntamiento de Pamplona, la Federación Navarra de Municipios y Concejos y la Fundación Felipe Rinaldi.

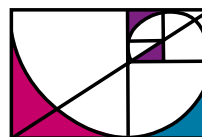
Financiadores



Ayuntamiento de
Pamplona
Iruñeko Udala

Nafarroako  Gobierno
Gobernua de Navarra

NAFARROAKO UDAL ETA
KONTZEJUEKON FEDERAZIOA  FEDERACIÓN NAVARRA
DE MUNICIPIOS Y CONCEJOS



Fundación
Felipe Rinaldi

CUENTA DE RESULTADOS PÉRDIDAS Y GANANCIAS • 2017•

	2017	2016
1. Importe neto de la cifra de negocios	30,00	1.621,34
5. Otros ingresos de explotación	139.025,00	139.025,00
6. Gastos de personal	-103.303,51	-109.243,53
7. Otros gastos de explotación	-28.909,50	-25.267,36
A) RESULTADO DE EXPLOTACIÓN	6.841,99	-1.924,89
C) RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS	6.841,99	-1.924,89
D) RESULTADO DEL EJERCICIO	6.841,99	-1.924,89



BALANCE DE SITUACIÓN • 2017 •

ACTIVO	2017	2016
A) ACTIVO NO CORRIENTE	575,00	575,00
V. Inversiones Financieras a largo plazo	575,00	575,00
250. Inversiones financiera a largo plazo	575,00	575,00
B) ACTIVO CORRIENTE	84.729,21	76.915,93
III. Deudores de la actividad propia	23.930,00	4.846,22
430. Clientes	0,00	855,34
440. Deudores	880,00	880,00
446. Deudores de dudoso cobro	120,00	120,00
447. Patrocinadores, afiliados y otros deudores	23.250,00	3.310,88
490. Dotación por insolvencia cuotas	-320,00	-320,00
VII. Efectivo y otros activos líquidos equivalentes	60.799,21	72.069,71
570. Caja, euros	84,85	46,91
572. Bancos e instituciones de crédito c/c, euros	60.714,36	72.022,80
TOTAL ACTIVO	85.304,21	77.490,93
PATRIMONIO NETO Y PASIVO		
A) PATRIMONIO NETO	76.852,69	70.010,70
A-1) Fondos Propios	76.852,69	70.010,70
I. Fondo Social	25.000,00	25.000,00
101. Fondo Social	25.000,00	25.000,00
V. Resultados de ejercicios anteriores.	45.010,70	46.935,59
120. Remanente	49.952,07	49.952,07
121. Resultados negativos de ejercicios anteriores.	-4.941,37	-3.016,48
VII. Resultado del ejercicio	6.841,99	-1.924,89
129. Resultado del ejercicio	6.841,99	1.924,89
C) PASIVO CORRIENTE	8.451,52	7.480,23
V. Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar	8.451,52	7.480,23
1. Proveedores	300,00	37,39
400. Proveedores	300,00	37,39
2. Otros Acreedores	8.151,52	7.442,84
410. Acreedores por prestaciones de servicios	2.028,84	1.458,87
475. Hacienda Pública, acreedora por conceptos fiscales	3.315,48	3.020,22
476. Organismos de la Seguridad Social, acreedores	2.807,20	2.963,75
TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO	85.304,21	77.490,93

GRACIAS POR TU APOYO

PEDIMOS AL GOBIERNO DE NAVARRA
QUE CUMPLA SU PARTE.

ES RESPONSABILIDAD DE TODOS Y TODAS.



La sociedad navarra, mediante su aportación a fines sociales en la última campaña de renta, ha conseguido aumentar los fondos asignados a cooperación internacional. Busquemos que nuestro Gobierno cumpla su parte y, tal y como prometió, asuma el compromiso presupuestario.

COORDINADORA DE ONGD NAVARRA